



13.10.2020

Tid 13.10.2020 16:00 - 17:10

Plats Töysägatan 2 D

Närvarande

Ledamöter

Harms-Aalto, Martina	ordförande
Apter, Ted (distans)	vice ordförande
Boldt, Hildur (distans)	
Horsma, Joakim (distans)	
Olin, Bicca (distans)	
Palmén, Karin (distans)	
Tyrväinen, Theo (distans)	
Hamro-Drotz, Dennis (distans)	ersättare

Övriga

Grönholm, Niclas	direktör för den svenska servicehelheten
Pakarinen, Pia (distans)	biträdande borgmästare
Thors, Moa (distans)	chef för den fria bildningen och gymnasieutbildningen avlägsnade sig 17:05
Tirronen, Jenni (distans)	chef för småbarnspedagogiken
Mattsson, Isabella (distans)	informatör
Michelsson, Mariella	ledningens assistent
Pekkarinen, Mikko	IT-stöd

Ordförande

Martina Harms-Aalto 23-27 §

Föredragande

Niclas Grönholm direktör för den svenska servicehelheten
23-27 §

Protokollförare

Mariella Michelsson ledningens assistent
23-27 §



13.10.2020

§	Ärende
23	Ärende/1 Konstaterande av sammanträdets laglighet och beslutförhet och val av protokolljusterare
24	Ärende/2 Meddelanden
25	Ärende/3 Val av ledamöter i direktionen för Drumsö lågstadieskola
26	Ärende/4 Val av ledamöter i direktionen för Minervaskolan
27	Ärende/5 Godkännande av behovsutredning för det svensk- och finskspråkiga daghem som ska förverkligas på adressen Rievägen 9



13.10.2020

Ärende/1

§ 23

Konstaterande av sammanträdets laglighet och beslutförhet och val av protokolljusterare

Beslut

Svenska sektionen beslutade konstatera att sammanträdet är lagligen sammankallat och beslutfört. Svenska sektionen beslutade samtidigt välja ledamöterna Ted Apter och Theo Tyrväinen till protokolljusterare och ledamoten Bicca Olin till ersättare för dessa.

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Sökande av ändring

Förbud mot sökande av ändring, beredning eller verkställighet

Beslutsförslag

Beslutet stämmer överens med förslaget.

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Sökande av ändring

Förbud mot sökande av ändring, beredning eller verkställighet



13.10.2020

Ärende/2

§ 24
Meddelanden

Beslut

Svenska sektionen beslutade anteckna informationen för kännedom.

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Sökande av ändring

Förbud mot sökande av ändring, beredning eller verkställighet

Beslutsförslag

Beslutet stämmer överens med förslaget.

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Sökande av ändring

Förbud mot sökande av ändring, beredning eller verkställighet



13.10.2020

Ärende/3

§ 25

Val av ledamöter i direktionen för Drumsö lågstadieskola

HEL 2020-011060 T 00 00 02

Beslut

Svenska sektionen beslutade utse Erica Sandström till ordinarie ledamot och Sandra Borg till hennes personliga ersättare i direktionen för Drumsö lågstadieskola för den återstående mandatperioden.

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Upplysningar

Mariella Michelsson, ledningens assistent, telefon: 310 86224
mariella.michelsson(a)hel.fi

Sökande av ändring

Omprövning, fostrans- och utbildningsnämnden

Utdrag

Utdrag

Drumsö lågstadieskola

Bilagor till utdrag

Förslagstext

Beslutsförslag

Beslutet stämmer överens med förslaget.

Föredragandens motiveringar

Lärarrepresentanten Niclas Andler arbetar inte längre i Drumsö lågstadieskola, hans ersättare Lotta Silén har valts till skolans tjänstebiträdande rektor. I stället föreslås Erica Sandström som ordinarie representant för lärarna i direktionen och Sandra Borg som hennes personliga ersättare.

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Upplysningar

Mariella Michelsson, ledningens assistent, telefon: 310 86224
mariella.michelsson(a)hel.fi

Sökande av ändring



13.10.2020

Ärende/3

Omprövning, fostrans- och utbildningsnämnden

Utdrag

Utdrag

Drumsö lågstadieskola

Bilagor till utdrag

Förslagstext



13.10.2020

Ärende/4

§ 26

Val av ledamöter i direktionen för Minervaskolan

HEL 2020-011062 T 00 00 02

Beslut

Svenska sektionen beslutade utse Hanna Friis till ordinarie ledamot i direktionen för Minervaskolan för den återstående mandatperioden. Monica Grann-Lankinen fortsätter som personlig ersättare.

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Upplysningar

Mariella Michelsson, ledningens assistent, telefon: 310 86224
mariella.michelsson(a)hel.fi

Sökande av ändring

Omprövning, fostrans- och utbildningsnämnden

Utdrag

Utdrag
Minervaskolan

Bilagor till utdrag
Förslagstext

Beslutsförslag

Beslutet stämmer överens med förslaget.

Föredragandens motiveringar

Lärarrepresentanten Oliver Sjölund arbetar inte längre i Minervaskolan. I stället föreslås Hanna Friis som ordinarie representant för lärarna i direktionen för Minervaskolan. Monica Grann-Lankinen fortsätter som personlig ersättare.

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Upplysningar

Mariella Michelsson, ledningens assistent, telefon: 310 86224
mariella.michelsson(a)hel.fi

Sökande av ändring

Omprövning, fostrans- och utbildningsnämnden



13.10.2020

Ärende/4

Utdrag

Utdrag
Minervaskolan

Bilagor till utdrag
Förslagstext



13.10.2020

§ 27

Godkännande av behovsutredning för det svensk- och finskspråkiga daghem som ska förverkligas på adressen Rievägen 9

HEL 2020-009243 T 10 06 00

Beslut

Svenska sektionen beslutade föreslå för fostrans- och utbildningsnämnden att godkänna behovsutredningen för Daghemmet Elka och Päiväkoti Elka som ska förverkligas på adressen Rievägen 9 i Munksnäs. Svenska sektionen betonar för fostrans- och utbildningsnämnden att personalens och de lärandes synpunkter om hur lokalerna kunde utvecklas ska fortsättningsvis beaktas i samband med den fortsatta planeringen och förverkligandet av projektet

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Upplysningar

Seija Serovuo, suunnittelija, telefon: 310 25897
seija.serovuo(a)hel.fi

Bilagor

1 DH Elka behovsutredning

Sökande av ändring

Förbud mot sökande av ändring, beredning eller verkställighet

Beslutsförslag

Beslutet stämmer överens med förslaget.

Föredragandens motiveringar

Antalet barn i småbarnspedagogikålder ökar inom Munksnäs. Enligt befolkningsprognosen sker en förändring särskilt i antalet finskspråkiga barn. Till följd av att antalet finskspråkiga barn ökar i Munksnäs distrikt uppstår ett behov av lokaler. Dessutom ersätts Daghemmet Elkas nuvarande lokaler genom nybyggnadsprojektet. Daghemmet Elkas nuvarande fastighet är i behov av grundlig förbättring. I den planerade byggnaden förverkligas nya daghemslokaler för småbarnspedagogik för cirka 210 barn, varav 100 lokalplatser går till det finskspråkiga daghemmet och 110 lokalplatser till det svenskspråkiga daghemmet. Nybyggnaden som ska förverkligas på adressen Rievägen 9 i Munksnäs



tas i bruk inredd senast i augusti 2023. I de lokaler som ska förverkligas kan man flexibelt anordna småbarnspedagogik och därigenom svara på de föränderliga behoven inom området. I samband med att lokalerna har dimensionerats har det beaktats att lokalerna ska kunna användas flexibelt. Nybygget förverkligas på den plats där det nuvarande daghemmet finns, varför en lösning av behovet av tillfälliga lokaler krävs.

Tjänsterna kan anordnas bättre genom lokalprojektet

I samband med att servicenätet planerats har befintlig lokalkapacitet och lokalkapacitet under byggnad beaktats. I storleken av verksamhetsstället har man beaktat hela serviceområdets utveckling på lång sikt: befolkningsprognosen, bostads- och affärsbyggandet och trafikarrangemangen.

Enligt den senaste befolkningsprognosen för åren 2020–2035 är antalet barn i småbarnspedagogikålder inom Munksnäs distrikt svagt sjunkande i början av prognosperioden, ökningen startar år 2025 och år 2031 finns det 80 barn fler än för tillfället. Till mitten av 2030-talet förutspås antalet barn att långsamt minska. Enligt befolkningsprognosen kommer det inte att ske några betydande förändringar i antalet svenskspråkiga barn i småbarnspedagogikålder under prognosperioden.

Nybygget ersätter det nuvarande svenskspråkiga Daghemmet Elkas 85 lokalplatser och gruppfamiljedaghemmen Storstugan och Svanen, som sammanlagt har cirka 16 lokalplatser. Man får cirka 10 nya svenskspråkiga lokalplatser.

På adressen Rievägen 9 får man cirka 100 platser för den finskspråkiga småbarnspedagogiken. Det här är cirka 25–30 platser fler än vad som vore ha varit fallet i anslutning till det tidigare planerade tillbyggnadsprojektet daghemmet Päiväkoti Kaartintorppa (Bastuviksvägen 2). På basis av en diskussion med planläggningen anser man att det med tanke på stadsbilden är ändamålsenligt att förverkliga de tilläggsplatser som behövs i området i samband med projektet på Rievägen i stället för på tomten på Bastuviksvägen.

De nya servicelokalerna stöder barnets vardag

De trygga, hälsosamma och tillräckliga lokaler som ska förverkligas i nybygget skapar goda förutsättningar för verksamheten i daghemmen och svarar på servicebehoven i Munksnäs.



Lokalerna planeras så att de är tillgängliga och lämpliga för alla lärande samt utgör en lärmiljö som stöder barnets uppväxt och utveckling. I planeringen av verksamheten delaktiggörs utöver personalen barnen, de unga och familjerna. Genom lokalerna möjliggörs ökad social samhörighet i området.

Lokalerna främjar förverkligandet av planerna för småbarnspedagogik

I projektet förverkligas för daghem pedagogiskt mångsidiga, ändamålsenligt dimensionerade och flexibla lokaler som främjar verksamheten och säkerställer att de lärande har en god miljö att lära sig och växa upp i. Lokalerna planeras i enlighet med dimensioneringsprinciperna och planeringsanvisningarna på stadsnivå och möjliggör förverkligandet av målen för småbarnspedagogiken. De tekniska lösningarna möjliggör förvärvande av färdigheter som behövs i informationssamhället och ökar förståelsen för och kunnandet i teknologi i Helsingfors.

Nybyggnaden kommer att ligga i en tät stadsstruktur. Daghemmens gårdsområden ligger på marknivå i anslutning till daghemslokalerna. Gårdsområdena utrustas med lekredskap för att främja den fysiska aktiviteten och målen i planerna för småbarnspedagogik. I samband med att gårdsområdena planeras och utrustas beaktas säkerheten, möjligheten till övervakning och fysiska aktiviteter, den sociala samhörigheten och möjligheten att använda gården mångsidigt för lärande och lekar.

Gårdsområdena erbjuder mångsidiga förhållanden för lek och motion för dem som använder daghemmen samt för invånarna inom området. Avlämnings- och upplockningstrafiken kommer att förläggas skiljt från servicetrafiken. Lokalerna kan anpassas, vilket möjliggör effektiv användning av dem också för till exempel kultur-, motions- och andra evenemang. Med en ändamålsenlig och trygg lokalplanering stöds dessutom aktivt invånarbruk av lokalerna.

De nya lokalernas inverkan på kostnaderna för lokalerna och verksamheten

Daghemmens lokaler är till sin storlek 1 459 m² bruksyta. Stadsmiljösektorn har uppskattat den totala hyran till cirka 30,39 euro/m²/mån., dvs. cirka 612 662 euro/år.

Till kostnaderna för att inleda verksamheten hör bl.a. inredning första gången, material, utrustning och anordningar. I det här projektet avsåts 180 000 euro för nyss nämnda ändamål (kostnader för informations- och kommunikationsteknik ingår inte). De uppskattade flyttkostnaderna är cirka 27 312 euro, de uppskattade städkostnaderna cirka



13.10.2020

Ärende/5

42 336 euro/år. De årliga kostnaderna för den planerade verksamheten är sammanlagt cirka 2 500 543 euro/år.

Stadsmiljösektorn utreder hur behovet av tillfälliga lokaler ska lösas i projektplaneringsskedet.

Delaktiggörande och annan gemensam beredning

Behovsutredningen har utarbetats genom ett samarbete mellan stadsmiljösektorn och fostrans- och utbildningssektorn. Daghemmens personal delaktiggörs i planeringen av byggnaden under projekt-, den allmänna och realiseringsplaneringen. Vårdnadshavarna delaktiggörs i planeringen av verksamheten.

Fostrans- och utbildningssektorn betonar att barnens, de ungas och personalens synpunkter om hur lokalerna kunde utvecklas ska beaktas i samband med den fortsatta planeringen och förverkligandet av projektet med hjälp av områdescheferna och personalen.

Fostrans- och utbildningsnämnden beslutar om tilläggslokaler

I enlighet med 10 kap. 1 § 3 mom. 4 punkten i Helsingfors stads förvaltningsstadga beslutar fostrans- och utbildningsnämnden om huruvida behovsutredningen för lokalprojektet ska godkännas.

Föredragande

direktör för den svenska servicehelheten
Niclas Grönholm

Upplysningar

Seija Serovuo, suunnittelija, telefon: 310 25897
seija.serovuo(a)hel.fi

Bilagor

1 DH Elka behovsutredning

Sökande av ändring

Förbud mot sökande av ändring, beredning eller verkställighet



13.10.2020

ANVISNINGAR FÖR SÖKANDE AV ÄNDRING

1 FÖRBUD MOT SÖKANDE AV ÄNDRING

23, 24 och 27 § i protokollet.

Ändring i beslutet får inte sökas eftersom beslutet gäller beredning eller verkställighet.

Tillämpat lagrum: 136 § i kommunallagen

2 ANVISNINGAR OM HUR MAN BEGÄR OMRÖVNING

25 och 26 § i protokollet.

Den som är missnöjd med beslutet kan framställa en skriftlig begäran om omprövning. Ändring i beslutet får inte sökas genom besvär hos domstol.

Rätt att begära omprövning

Omprövning får begäras

- av den som ett beslut avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part)
- av kommunmedlemmarna

Den tid inom vilken omprövning ska begäras

Omprövning ska begäras inom 14 dagar från delfåendet av beslutet.

Begäran om omprövning ska inlämnas till Helsingfors stads registratörskontor senast den bestämda tidens sista dag under registratörskontorets öppettid.

Om beslutet har delgetts per post anses en part ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet avsändes, om inte något annat påvisas. En kommunmedlem anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet.

Om beslutet har delgetts som elektroniskt meddelande anses en part ha fått del av beslutet tre dagar efter att meddelandet avsändes, om inte något annat påvisas.

Dagen för delfåendet räknas inte in i den bestämda tiden. Om sista dagen av den bestämda tiden är en helgdag, självständighetsdagen, förs-



13.10.2020

ta maj, jul- eller midsommarafton eller en helgfri lördag får begäran om omprövning inlämnas första vardagen därefter.

Omprövningsmyndighet

Omprövning begärs hos Helsingfors stads fostrans- och utbildningsnämnd.

Omprövningsmyndighetens kontaktuppgifter är:

E-postadress: helsinki.kirjaamo@hel.fi
Postadress: PB10
00099 HELSINGFORS STAD
Faxnummer: (09) 655 783
Besöksadress: Helsingfors stads registratorskontor
Norra esplanaden 11-13
Telefonnummer: (09) 310 13700

Registratorskontoret är öppet måndag–fredag kl. 08.15–16.00.

Formen för och innehållet i begäran om omprövning

Begäran om omprövning ska göras skriftligt. Elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form.

I begäran om omprövning ska uppges

- det beslut som begäran om omprövning gäller
- hurdan omprövning som begärs
- på vilka grunder omprövning begärs
- vem som begär omprövning
- på vilka grunder den som begär omprövning är berättigad att göra detta
- kontaktuppgifter till den som begär omprövning

Protokoll

Protokollsutdrag och -bilagor som hänför sig till beslutet skickas på begäran. Handlingar kan beställas från Helsingfors stads registratorskontor



13.10.2020

Svenska sektionen vid nämnden för fostran och utbildning

Martina Harms-Aalto
ordförande

Mariella Michelsson
protokollförare

Protokollet justerat

Ted Apter

Theo Tyrväinen

Dokumentet är elektroniskt undertecknat.

Protokollet har hållits tillgängligt i det allmänna datanätet på adressen
www.hel.fi 16.10.2020.